

Prezado Cliente,

congratulações pela Sua escolha! É nosso desejo agradecer-Lo pela confiança que nos concedeu.

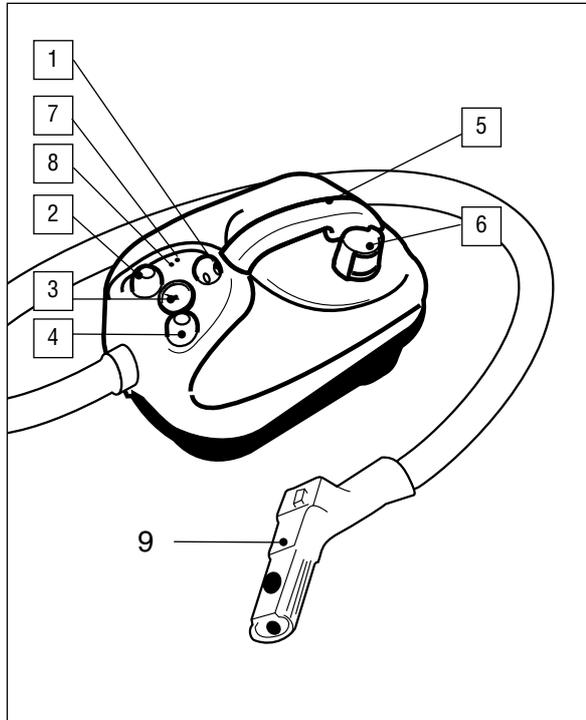
Todos os nossos produtos são o resultado de cuidadosos testes técnicos e de consolidada experiência neste sector.

Preparamos este manual de instruções para permitir-Lhe de utilizar este aparelho da melhor forma possível, apreciando todas as suas qualidades.

Temos a certeza de que, seguindo atentamente as nossas sugestões, poderá usar este aparelho por muito tempo, tirando o maior proveito e satisfação.

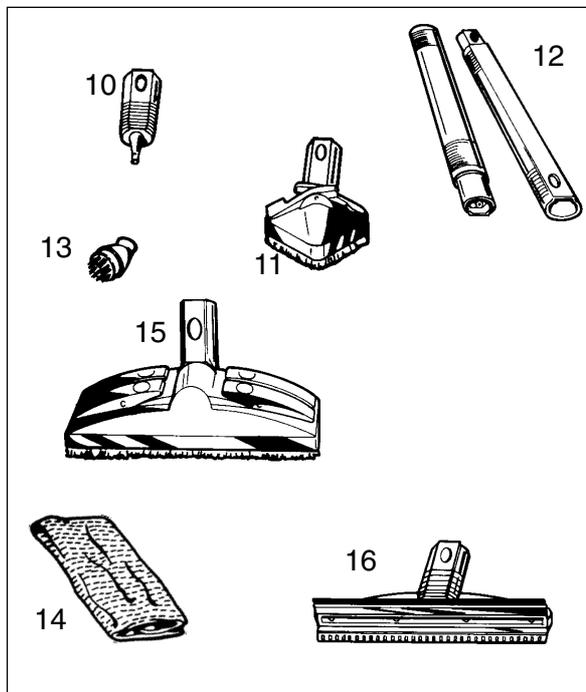
Graças à força do vapor, estará contribuindo na diminuição da poluição derivante da dispersão no ambiente de detergentes químicos.

Este aparelho usufrui da potência do vapor como auxílio para os trabalhos diários de limpeza da casa e no jardim, hobby, e bricolage. Foi estudado para obter a máxima higiene de pavimentos e de paredes de papel pintado.



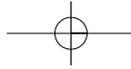
DESCRIÇÃO

1. Regulador do fluxo de vapor (nos modelos onde está previsto)
2. Interruptor geral com lâmpada piloto
3. Manómetro (nos modelos onde está previsto)
4. Interruptor do gerador de vapor
5. Cabo
6. Tampa da caldeira
7. Lâmpada piloto do gerador de vapor
8. Lâmpada piloto de funcionamento do aparelho
9. Tubo flexível com cabo



ACESSÓRIOS

10. Bocal em forma de lança
11. Escova triangular
12. Dois tubos rígidos de extensão
13. Escova para o bocal em forma de lança
14. Pano para a escova de tapetes e/ou pavimentos e para a escova triangular
15. Escova de tapetes e/ou pavimentos
16. Acessórios para lavar vidros (opcional)

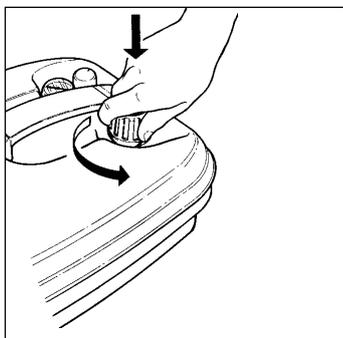
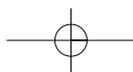


ADVERTÊNCIAS

- 1) Ler atentamente todas as instruções deste manual.
- 2) O aparelho utilizado contém vapor sob pressão: qualquer uso impróprio pode resultar perigoso. O aparelho destina-se a um uso doméstico e a um uso no jardim, hobby e bricolage; são excluídas as utilizações de tipo industrial. A empresa produtora não assume nenhuma responsabilidade por eventuais danos provocados pelo uso impróprio do aparelho.
- 3) Não deixar o aparelho ligado (tirar a ficha da tomada de corrente eléctrica) antes de começar a preencher o depósito da caldeira ou antes de efectuar qualquer manutenção ou limpeza do aparelho..
- 4) Antes de utilizar o aparelho verificar se a voltagem corresponde à indicada na série de dados colocados na parte inferior do aparelho.
- 5) Ligar a ficha do aparelho a uma tomada com capacidade de 10 A, munida de um sistema eficaz de fio de terra.
- 6) Nunca deve dirigir o jacto de vapor em direcção de tomadas de corrente eléctrica ou partes de tensão eléctrica: pode danificá-las e a Sua pessoa pode estar exposta a descargas eléctricas perigosas.
- 7) Não puxar o cabo de alimentação do aparelho para desligar a ficha da tomada da corrente eléctrica..
- 8) Não dirigir o jacto de vapor em direcção do próprio aparelho.
- 9) Não passar o aparelho por cima do fio eléctrico, para evitar de danificar o sistema de isolamento.
Não colocar o aparelho na posição vertical.
- 10) NÃO ABRIR A TAMPA DURANTE A UTILIZAÇÃO DO APARELHO E ANTES QUE O APARELHO TENHA ACABADO TODA A ÁGUA. Isto verifica-se quando não sai vapor pelo ferro ou pelos acessórios. Para encher com água, retirar a ficha, aguardar cerca de 15 minutos para evitar variações bruscas de temperatura. Colocar um pano sobre a tampa e desapertar a tampa lentamente permitindo que o vapor restante saia lentamente.
- 11) Antes de limpar com vapor os objectos que funcionam electricamente ou aparelhos electrodomésticos (fornos eléctricos, refrigeradores, aspiradores de cozinha, etc.) é necessário desligar a ficha destes aparelhos da tomada de corrente eléctrica. E antes de voltar a ligá-los, é aconselhável esperar até quando tudo estiver completamente seco, pois eventuais resíduos de água podem provocar perigosas descargas eléctricas.
- 12) Evitar o contacto do vapor com a pele. A sua alta temperatura pode causar graves queimaduras. Não dirigir o jacto de vapor em direcção de pessoas ou animais e de objectos ou superfícies que não sejam resistentes a estas temperaturas.
- 13) Para transportar o aparelho, agarrá-lo pela sua pega; como contém uma caldeira, a sua superfície aquece quando é utilizado. As pessoas com patologias relativas à sensibilidade ao calor, devem tomar muita atenção ao utilizar este aparelho.
- 14) Não introduzir nenhum tipo de detergente no depósito. Utilizar única e exclusivamente água.
- 15) Se o aparelho não for utilizado durante longos períodos, é aconselhável deixar evaporar toda a água do depósito, antes de iniciar a limpá-lo.
- 16) Mantenha o aparelho fora do alcance de crianças ou de pessoas incapazes ou que não saibam usá-lo.
- 17) Ao terminar de passar, deixar esfriar a chapa do ferro antes de guardá-lo.
- 18) Não utilizar um aparelho que Lhe pareça defeituoso. Dirija-se ao revendedor ou ao Centro de Assistência Técnica autorizado.
- 19) Caso o limitador de segurança da temperatura entre em função, o ferro de passar ou o dispositivo deixam de funcionar. Para que possam novamente funcionar, é necessário dirigir-se a pessoal especializado.
- 20) Não deixar o aparelho sujeito a agentes atmosféricos (chuva, gelo, sol, etc.).
- 21) Para a reparação e em caso de substituição do cabo de alimentação se estiver danificado, contactar o revendedor ou um Centro de Assistência autorizado, de modo a manter inalterada a eficiência do vosso aparelho e para garantir a validade da garantia. Per le stesse ragioni, si consiglia di usare sempre ricambi originali.

CONSERVAR CUIDADOSAMENTE ESTAS INSTRUÇÕES



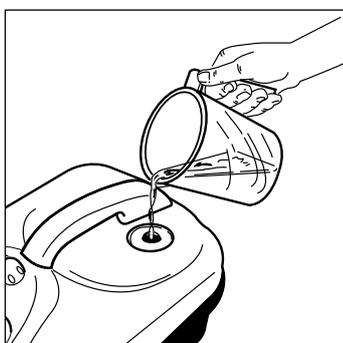


COMO MONTAR O APARELHO E COMO UTILIZÁ-LO

Como utilizar a caldeira

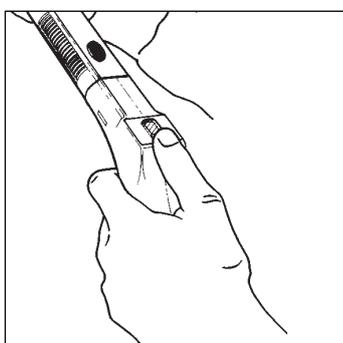
Antes de iniciar qualquer tipo de manutenção ou montagem do aparelho, é absolutamente necessário desligar a ficha da tomada.

Para abrir a caldeira, pressionar e contemporaneamente rodar a tampa de segurança.



Aconselha-se preencher o depósito com uma quantidade máxima de 1,5 litros de água de torneira (uma quantidade maior pode dificultar o bom funcionamento do aparelho).

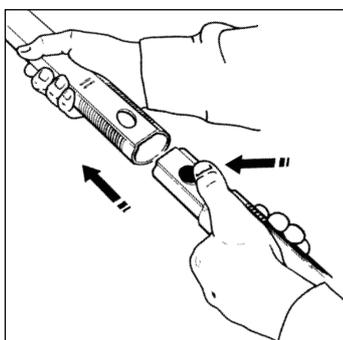
Para fechar a tampa, pressionar e rodar até ao fim.



Como preparar os acessórios de limpeza

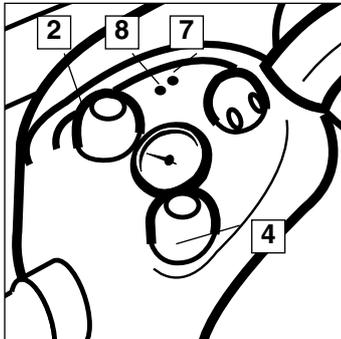
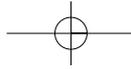
Todos os acessórios de limpeza devem ser inseridos em um ou dois tubos rígidos de extensão, de acordo com as Suas necessidades. De qualquer forma, proceda da seguinte maneira:

- * segurar com uma mão a parte onde será introduzido o acessório, e com o polegar da mesma mão apertar o botão;
- * com a outra mão, introduzir o acessório até quando o botão estiver em correspondência da abertura, permitindo a sua saída.



Para tirar um dos acessórios, é suficiente efectuar ao invés as operações acima referidas. Tirar com cuidado o acessório, prestando atenção a não magoar o dedo que empurra o botão.



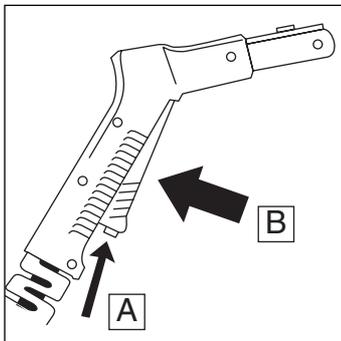


Como utilizar o aparelho

Introduzir a ficha na tomada da corrente eléctrica, ligar o interruptor geral (2); a lâmpada piloto se acende; para que a caldeira entre em funcionamento, accionar o interruptor do gerador de vapor (4).

Nos modelos com manómetro, quando o ponteiro do manómetro estiver na parte verde, a lâmpada piloto se apaga (7) e o aparelho está pronto para ser utilizado.

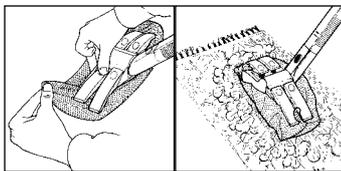
Para que o vapor saia, deve-se pressionar o botão (A) e, sucessivamente, a pequena alavanca (B). Ao soltar a pequena alavanca posicionada no cabo (B), o vapor para imediatamente de sair.



Versão sem manómetro

Introduzir a ficha na tomada da corrente eléctrica e pressionar o interruptor geral (2); em seguida, accionar o interruptor do gerador de vapor (4).

Esperar cerca de 15 minutos, até quando a lâmpada piloto se apagar (7), indicando que o aparelho está pronto para ser usado.



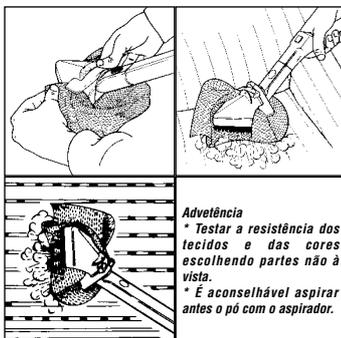
Conselhos para usar o aparelho durante a limpeza

Para tapetes e alcatifas:

Acessórios: escova tapetes/pavimentos + pano, fixado com os ganchos.

Potência do vapor (nos modelos com regulador do fluxo de vapor): posição central.

Advertência
 * Testar a resistência dos tecidos e das cores escolhendo partes não à vista.
 * É aconselhável aspirar antes o pó com o aspirador.

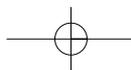


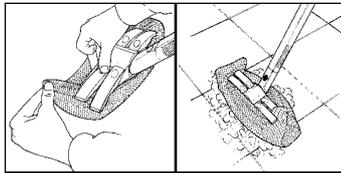
Juntas dos mosaicos, radiadores a água, persianas, ombreiras das portas, pontos de acesso difícil, vasos de flores, bicicletas, mountain bike, motores de automóvel, motorizadas, utensílios de jardinagem (gadanheira), jogos de crianças (baloço)

Acessórios: escovas triangulares + pano, fixado com os ganchos.

Potência do vapor (nos modelos com regulador do fluxo de vapor): posição central.

Advertência
 * Testar a resistência dos tecidos e das cores escolhendo partes não à vista.
 * É aconselhável aspirar antes o pó com o aspirador.



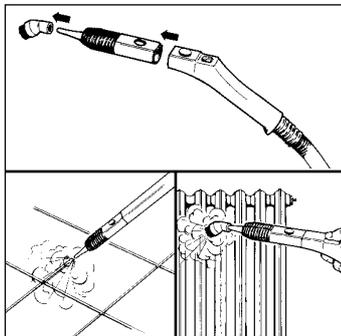


Advertência

** Não é aconselhável usar este aparelho sobre superfícies de azulejos de terracota tratada, pavimentos encerados ou parquet.*

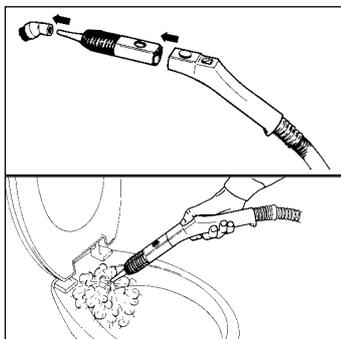
Para pavimentos:

Acessórios: escova tapetes/pavimentos + pano, fixado com os ganchos.
Potência do vapor (nos modelos com regulador do fluxo de vapor): no máximo.



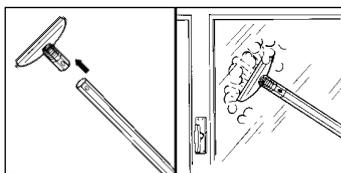
Juntas dos mosaicos, radiadores a água, persianas, ombreiras das portas, pontos de acesso difícil, vasos de flores, bicicletas, mountain bike, motores de automóvel, motorizadas, utensílios de jardinagem (gadanheira), jogos de crianças (baloço)

Acessórios: bocal em forma de lança e escovinha.
Potência do vapor (nos modelos com regulador do fluxo de vapor): no máximo.



Casa de banho (duche, louças sanitárias, lavatórios, piscinas)

Acessórios: bocal em forma de lança + escovinha, inseridos directamente no tubo flexível ou no tubo rígido de extensão.
Potência do vapor (nos modelos com regulador do fluxo de vapor): no máximo.



Espelhos, janelas, vidros de automóvel, marquises e estufas

Acessórios: tubo rígido de extensão + rodo.
Potência do vapor (nos modelos com regulador do fluxo de vapor): no mínimo.

Advertência

** É necessário prestar muita atenção quando a temperatura externa está baixa (muito frio), pois o contraste de temperatura pode quebrar os vidros. Deve-se aquecê-los delicadamente com um jacto de vapor.*



Como preencher a caldeira

Quando o vapor terminar, para preencher novamente a caldeira é suficiente observar as seguintes instruções.

Abrir a tampa da caldeira somente quando a água estiver completamente evaporada.

Deixar sair todo o vapor usando o interruptor colocado no cabo ou pressionar o botão para deixar sair o vapor do ferro de passar.

Apagar o aparelho, accionando o interruptor geral (2) ou tirando a ficha da tomada da corrente eléctrica.

Esperar por alguns minutos, antes de preencher novamente o depósito, para evitar repentinas mudanças de temperatura.

Colocar o pano sobre a tampa do depósito (6) para abri-lo. Abrir com cuidado a tampa, prestando atenção para deixar sair lentamente o vapor que, eventualmente, ainda se encontra dentro. Preencher novamente o depósito seguindo as explicações anteriormente especificadas.

